NOES—(*contd.*)

41 Shri P. Ramaswami Pillai
42 „ P. J. Sebastian
43 „ V. V. Sebastian
44 „ A. M. Simon
45 „ P. Thanulingam Nadar
46 „ A. Thankiah
47 „ K. T. Thomas
48 Dr. P. T. Thomas
49 Shri P. S. Vasudevan Pillai
50 „ K. I. Velayudhan
51 „ Kalathil Velayudhan Nair
52 „ A. A. D. Luiz

The resolution was declared lost

2. Re:—Treatment of part-time Hindi teachers as full time Hindi teachers and giving them all rights and privileges as other language teachers.

Shri K. K. BALAKRISHNAN: Sir, I move:—

"This Assembly recommends that the part-time Hindi teachers should be treated as full time teachers and be given all rights and privileges as other language teachers."

സർ, ഈ പ്രമേയത്തിലാവശ്യപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത് പാർട്ട് ടൈം ഹിന്ദി അദ്ധ്യാപകന്മാരെ ഫുൾ ടൈം ടീച്ചേഴ്സായി പരിഗണിക്കണമെന്നും മറ്റുള്ള ഭാഷാ അദ്ധ്യാപകന്മാർക്ക് ഇന്നു ലഭിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന സകല അവകാശങ്ങളും ഇവർക്കും ലഭിക്കണമെന്നുമാണ്. ഹിന്ദി അദ്ധ്യാപകന്മാരെപ്പറ്റി പറയുമ്പോൾ ഹിന്ദിയെപ്പറ്റിയും രണ്ടുവാക്കു പറയാതെ നിവൃത്തിയില്ല. നമ്മുടെ സുസ്ഥിതിക്കും ഭദ്രതയ്ക്കും ഒരു പൊതുഭാഷ വളരെ അത്യാവശ്യമാണ്. ഹിന്ദി നമ്മുടെ രാഷ്ട്രഭാഷയായി ഇൻഡ്യൻ ഭരണഘടനയിൽത്തന്നെ പ്രഖ്യാപിച്ചിരിക്കുന്നു. ഇൻഡ്യൻ ഭരണഘടന നടപ്പിലായി പതിനഞ്ചുവർഷത്തിനകം ഹിന്ദി രാഷ്ട്രഭാഷയാക്കണമെന്നും, ഇന്നു ഔദ്യോഗിക ഭാഷയായ ഇംഗ്ലീഷിന്റെ സ്ഥാനത്തു ഹിന്ദി നടപ്പിലാക്കണമെന്നും, ഇൻഡ്യൻ ഭരണഘടനയിൽത്തന്നെ പറയുന്നുണ്ട്. ഈ കാലഘട്ടത്തിൽ ഹിന്ദി പ്രചരിപ്പിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി, അല്ലെങ്കിൽ പഠിപ്പിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി ഗവണ്മെന്റിന്റെ ആവശ്യപ്രകാരം ഉദ്യോഗത്തിൽ പ്രവേശിച്ചിരിക്കുന്ന പാർട്ട് ടൈം ഹിന്ദി അദ്ധ്യാപകന്മാർക്കു 25 രൂപ മാത്രമാണു വേതനമായി ഇന്നു ലഭിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നത്. ഈ അദ്ധ്യാപകന്മാർ 25 രൂപ ശമ്പളം വാങ്ങിച്ചുകൊണ്ട് എങ്ങിനെയാണു മാനമായി ജീവിക്കുന്നത്? ഇതുകൊണ്ട് അവർക്ക് എങ്ങിനെ അവരുടെ കുടുംബങ്ങളെ സംരക്ഷിക്കുവാൻ സാധിക്കും? ഇവരുടെ കഷ്ടതകളെ സംബന്ധിച്ചു പലപ്പോഴും ഗവണ്മെന്റിന്റെ മുമ്പിൽ നിവേദനം നടത്തിയിട്ടുള്ളതാണ്. വളരെ കാലമായി നിവേദനങ്ങൾ നടത്തിയിട്ടും ഇതുവരെയായൊരു ഫലവും ഉണ്ടായിട്ടില്ല. ഇതു ഭരണഘടനയോടും വിശിഷ്യ നമ്മോടും ചെയ്യുന്ന ഒരനീതിയാണെന്നുള്ളതിൽ സംശയമില്ല. ഇൻഡ്യയുടെ രാഷ്ട്രഭാഷയായി പ്രഖ്യാപിച്ചിട്ടുള്ള ഈ ഭാഷ ഈ നാട്ടിൽ പഠിപ്പിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി നിയുക്തരായിരിക്കുന്ന ഈ അദ്ധ്യാപകന്മാർക്കു മറ്റുള്ള അദ്ധ്യാപകന്മാരെപ്പോലെ ജീവിക്കാനവകാശമില്ലയോ?

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Shri K. K. Balakrishnan]

അവർക്കും മാനമായി ജീവിക്കണ്ടേ? അങ്ങനെ മറ്റുള്ളവർക്കുള്ള വേതനം ഇവർക്കും ലഭിക്കേണ്ടതാണു്. വളരെ കുറച്ചുകാലമായി നമ്മുടെ സ്റ്റേറ്റിൽ ഗവണ്മെൻറു് ഹിന്ദി നിർബന്ധഭാഷയായി അംഗീകരിക്കുകയും ചില മിഡിൽസ്കൂളുകളിലും ഹൈസ്കൂളുകളിലും ഹിന്ദി നിർബന്ധമായി പഠിപ്പിക്കുവാൻ ഏർപ്പാടു ചെയ്യുകയും ഉണ്ടായി. ഹിന്ദി നിർബന്ധമായി പഠിപ്പിക്കുന്നുണ്ടെങ്കിലും ഇവിടത്തെ എഡ്യൂക്കേഷൻ ഡിപ്പാർട്ട്മെൻറിൽ ഹിന്ദിയെ മറ്റുള്ള ഭാഷകളെപ്പോലെ മാനിക്കുന്നുണ്ടോ എന്നു സംശയമാണു്. ഇവിടത്തെ എഡ്യൂക്കേഷൻ ഡിപ്പാർട്ട്മെൻറു മേലധികാരികൾക്കു ഈവക കാര്യങ്ങളിലൊന്നും വളരെ താൽപ്പര്യമുണ്ടെന്നു തോന്നുന്നില്ല. ജനാധിപത്യഭരണംപോലും അവർക്കു ഒരു ശല്യമായി തീർന്നിരിക്കുകയാണു്.

മറ്റൊരു സംഗതി കൂടി ഈ അവസരത്തിൽ എനിക്കു പറയാനുണ്ടു്. അതു് ബേസിക് എഡ്യൂക്കേഷനെ സംബന്ധിച്ചാണു്. ഇവിടെ ഏതൊരു സംഗതിയും നടപ്പിൽ വരുത്താൻ ആഗ്രഹിക്കുമ്പോൾ ഇവിടത്തെ ചില ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാർ അതിനനുകൂലമായ ഒരു മനോഭാവംപോലും കാണിക്കാൻ സന്നദ്ധത പ്രകടിപ്പിക്കുന്നില്ല. അതുപോലെ ഒരു മനോഭാവം ഈ കാര്യത്തിലും കൈക്കൊള്ളരുതെന്നു് എനിക്കു് ഒരു അപേക്ഷയുണ്ടു്.

സർ, പാർട്ട് ടൈം ഹിന്ദി അദ്ധ്യാപകന്മാർക്കു്, മറ്റു അദ്ധ്യാപകന്മാരെപ്പോലെ ശമ്പളം, അലവൻസു് ജോലിസ്ഥിരത എന്നിവ ഇല്ലാത്തതുകൊണ്ടു് ഉണ്ടായിട്ടുള്ള അവരുടെവൈഷമ്യങ്ങളെ പരിഹരിക്കുന്നതിനവേണ്ടിയുള്ള നടപടികൾ എത്രയുംവേഗം ഗവണ്മെൻറു് കൈക്കൊള്ളേണ്ടതാകുന്നു. ഒരു പക്ഷേ മുഖ്യമന്ത്രി പറയുമായിരിക്കാം, ഈ കാര്യത്തിൽ വേണ്ടതുപോലെ ഗവണ്മെൻറു് പ്രവർത്തിക്കും എന്നു്. എന്നു പറഞ്ഞാൽതന്നെയും എത്രയും വേഗം ഇംപ്ലിമെൻറു് ചെയ്യണമെന്നാണു് ഞാൻ അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നതു്. ഈ സംസ്ഥാനത്തു് ഒരു തോട്ടിയുടെ ശമ്പളംപോലും ഹിന്ദി അദ്ധ്യാപകനു് കിട്ടുന്നില്ല എന്നു പറയുമ്പോൾ എത്ര നിസ്സാരമായതുകയ്ക്കാണു് അവർ സേവനം അനുഷ്ഠിക്കുന്നതെന്നു് നമുക്കു മനസ്സിലാക്കാം. അതുകൊണ്ടു് എൻറെ പ്രമേയത്തിൽ ആവശ്യപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതുപോലെ മറ്റു ഭാഷാദ്ധ്യാപകന്മാർക്കു് കിട്ടുന്നതുപോലെയുള്ള ആനുകൂല്യങ്ങളും ഇവർക്കും നൽകേണ്ടതാണു്. എൻറെ അഭിപ്രായത്തോടു ഈ സഭയിലുള്ള എല്ലാ ബഹുമാനപ്പെട്ട അംഗങ്ങളും വിശിഷ്യ, ഗവണ്മെൻറും യോജിക്കുമെന്നു് വിശ്വസിച്ചുകൊണ്ടു് ഞാൻ പ്രമേയം അവതരിപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

(Mr. Speaker in the Chair)

SRY. T. C. LEELA DEVI AMMA: Sir, I wish to put forward a few words in support of the resolution moved by the hon. Member Shri K. K. Balakrishnan. Hindi is considered to be the national language of our country and in course of time it will be the official language also. Such being the case, it is absolutely necessary that the learning of Hindi should be encouraged as far as possible. For this purpose a number of qualified teachers should be appointed and the Government should take care that these teachers are encouraged as much as possible.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

At present there are two sets of teachers in this State so far as the teaching of Hindi is concerned. I do not know whether that is the position in any other part of India. One set belongs to that section of teachers who are appointed in Middle Schools, High Schools and Colleges. They draw the same pay and allowances as other language teachers and enjoy the same rights and privileges as they. The other section comprises a set of Hindi teachers, the so-called part time Hindi teachers who draw just a nominal pay of Rs. 25 with absolutely no allowance. Further they are not given any leave privileges. A few years back, that is about the year 1950, Hindi was made compulsory in schools, and when the State was in need of a number of well qualified Hindi teachers a large number of duly qualified teachers offered their services and Government appointed them on a nominal pay of Rs. 25 per month. These teachers have been working for the last so many years with the sincere hope that some day their lot will be improved by some increment in their pay. But so far nothing has happened and their hopes have remained hopes. These teachers have been doing a great service to the mother country by trying their best to spread the knowledge of Hindi devoid of any political or party feeling. So to me it seems high time that the Government did something to encourage these teachers by allowing them all the rights and privileges they so richly deserve and by offering them a better cadre of pay. So, I humbly request the Government or the Minister concerned that the system of part time Hindi teachers be abolished immediately and the existing staff be allowed all rights and privileges allowed to other language teachers. With these words, I support the resolution moved by Sri K. K. Balakrishnan and resume my seat.

SHRI A. THANU PILLAI: Sir, may I make a suggestion? The hon. Minister may be asked to make a statement giving relevant facts particularly with reference to how far there is scope for making these part-time teachers permanent, either by giving them other work than teaching Hindi or by reducing the number of part-time teachers and giving the remaining number full-time work. I am not in possession of such information Therefore, it will be very helpful.

Chief Minister (SHRI PANAMPILLI GOVINDA MENON): I will now give a statement regarding the facts and reply later.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Shri Panampilli Govinda Menon]

Sir, Hindi was introduced as a compulsory third language in III and II Forms in the Middle Schools in 1950, and it was progressively continued in the higher classes. In the initial stages there was difficulty to get qualified hands to attend to teaching of Hindi and Government, on the recommendation of the D. P. I. sanctioned the appointment of suitable hands in each school, the appointment being made by D. P. I. after calling for applications. The work to be done in each school ranged from 6 to 15 periods a week, each period being equal to 45 minutes. In view of the few hours of work it was ordered that they may be paid an allowance of Rs. 25 per month. Most of the teachers selected by the Department were from the respective localities and the remuneration was considered enough, as the Pandits could engage themselves in other work also. That was allowed. The Department appointed 169 candidates. At the end of 1953 there were 150 of them, the remaining having quitted service. Meanwhile the number of posts was represented to be insufficient and it was increased to 250 and the vacant places were required to be filled up on the advice of the Public Service Commission. Some of those appointed by the D P. I- were formally recruited by the Public Service Commission. For imparting instruction in an ordinary middle school with five or six divisions it would be enough to employ a part-time hand to teach Hindi. Thus, in all the Middle Schools in the State the Department is employing 250 part-time hands and only one-fifth of this number as full time teachers. When a school has more than 15 periods of Hindi a week teaching work a full time hand is allowed.

മി. സ്പീക്കർ: ഇവിടെ ഇനിയും 5 റസല്യൂഷൻസ് ചർച്ച ക്കായി ശേഷിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഒരോന്നിനും 5 മിനിട്ട വീതം സമയം കൊടുത്താലും അലാട്ട ചെയ്തിരിക്കുന്ന സമയം മതിയാകാതെ വരുന്നു. 11-45-നു് ഈ റെസല്യൂഷൻ വോട്ടിനിടേണ്ടതുണ്ട്. അതുകൊണ്ടു് ഈ റസല്യൂഷനെ സംബന്ധിച്ചു് സംസാരിക്കണമെന്നു് ആഗ്രഹമുള്ള ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പറന്മാർ, ബഹുമാനപ്പെട്ട മന്ത്രിക്കു് മറുപടി പറയാൻ സമയം ലഭിക്കേണ്ട സൗകര്യത്തെ പ്രതീക്ഷിച്ചു് മൂന്നോ നാലോ മിനിട്ട വീതം ഉപയോഗിക്കുന്നതു് നന്നായിരിക്കും.

ശ്രീ. എൻ. ജി. ചാക്കോ: സർ, എനിക്കു് രണ്ടു മിനിട്ടുകൊണ്ടു പറഞ്ഞു തീർക്കാനുള്ള കാര്യങ്ങളെ ഉള്ളു. അതുകൊണ്ടു് എന്റെ ഭേദഗതി അവതരിപ്പിക്കാൻ അനുവാദം കിട്ടണം.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

മി. സ്പീക്കർ : ബഹുമാനപ്പെട്ട മെംബർ പെട്ടെന്ന് പറഞ്ഞു തീർക്കണം.

SHRI N. G. CHACKO: Sir, I move the following amendment:

"After the word 'Hindi teachers' in the second line, add 'and Arabic teachers' and after the words 'language teachers' in the last line, add 'from the date of their appointment'.

ഈ ഭേദഗതികൊണ്ട് ഉദ്ദേശിക്കുന്നത് അറബി ടീച്ചേഴ്സിനെ നിയമിച്ച തീയതിമുതൽ മറ്റഭാഷാ അദ്ധ്യാപകന്മാരെപ്പോലെ അവരുടെ സേവനത്തിൽ സെക്യൂരിറ്റികൊടുത്തു് അലവൻസ് ശമ്പളം മുതലായവ മറ്റുള്ളവരോടൊപ്പം കൊടുക്കണമെന്നാണ് എന്റെ അഭിപ്രായം. പാർട്ടിടെ സംപ്രദായം ഇക്കാലത്തു് യോജിച്ച ഒരു സംപ്രദായമല്ല. ഒരു അദ്ധ്യാപകൻ രാവിലെ സ്കൂളിൽചെന്ന് ഒരു മണിക്കൂർനേരം പഠിപ്പിച്ചിട്ട് പിന്നീടു വീട്ടിൽ പൊയ്ക്കൊള്ളണം എന്നു പറയുന്നതു് നല്ല ഒരു ഏർപ്പാടല്ല. അതുകൊണ്ട് തയ്യൽ, ഡ്രായിംഗ്, ഡ്രിൽ, ഇതുപോലെ ഉള്ള എല്ലാവിഷയങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചുള്ള പാർട്ടിടെ സമ്പ്രദായം ഉടൻ നിറുത്തലാക്കി ഫുൾടൈം ആക്കേണ്ടതാണ്. തുല്യജോലിയ്ക്ക് തുല്യശമ്പളം എന്ന തത്വം ഗവണ്മെൻറ് അംഗീകരിച്ചിരിക്കുന്നതിൽ ഗവണ്മെൻറിനെ അഭിനന്ദിക്കുകയും ആ തത്വം പാർട്ടിടെം അദ്ധ്യാപകരുടെ കാര്യത്തിലും സ്വീകരിക്കണമെന്ന് അപേക്ഷിച്ചുകൊണ്ടും ഭേദഗതി അവതരിപ്പിക്കുന്നു.

SHRI A. A. D. LUIZ: Sir, I move: delete the words "treated as" and substitute the word "made".

It was with interest that I heard the Chief Minister mention that after the first initial recruitment of a hundred and fifty Hindi teachers, there is scope to absorb more hands. I avail of this opportunity to request the Government to give those who have already rendered services on a paltry compensation of Rs. 25 per month a priority to enter the permanent cadre, It may even be necessary to instruct the Public Service Commission. However, I hope that all that is possible will be done to absorb the temporary hands without jeopardising the interest of all those who are already taking interest in teaching Hindi.

Provisions of Article 343 of the Constitution of India bears testimony to the fact that the great men of India decided on a common language for the people of this great Bharat. This directive combined with the provisions of Article 351 establishes the fact that the eminent men of India believed in the dictum that a common language was necessary to consolidate and to unite a huge nation like ours. They were right in their decisions and it is left to us to judge for ourselves the extent to which those wishes have been implemented.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[SHRI A. A. D. Luiz]

History of mediaeval Europe clearly indicates how even the holy Roman Empire got partitioned on the basis of language and how very easily humanity established frontiers on the basis of language. Balkanisation becomes more and more established when battles are fought with regard to frontiers.

Sir, we in India established a democratic, independant republic after a fierce struggle for years and years. It is most unfortunate that immediately after attaining a covetable status of Independence, and that too without shedding a drop of blood, we are today beset with the bloody war of languages. The trouble created on the basis of Telegu, Tamil, Malayalam and Canarese is indeed an abominable sensation. I concede that these troubles had to be tolerated but let that not dull our desire to have one united nation for which we need the assistance of a common language. The battle of the languages threatens this beautiful country with Balkanisation and if permitted to continue, may even bring in disintegration. Our condition may become worse than what it is in Europe. If we love our country, we should give up prejudices and parochialism based on languages. The beauty of a united nation is what words cannot describe. Why is Australia making great strides? They have a common language. Why is Canada moving on the highway to development? They have a common language. Why has the United States of America made such giant strides both in industrial and social spheres even though the population of those States are made up of people from various nations? There is a common language and the State insists that one common language is preserved.

Sir, we should respect our Constitution as something sacred and should concede the fact that the implementation of the provisions contained in the Constitution is not the exclusive privilege of the Ministers and of the Governments but that it is the duty of every one of us to make our contributions. I quite concede that the regional language has a better place at the moment but as years march past we should break away the prejudices based on language and think more in glorious terms of a country with one language. Hindi is definitely the chief spoken language of India today and as such, we should encourage the Hindi teachers who are promoting a great cause.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ശ്രീ. കെ. കെ. ബാലകൃഷ്ണൻ: സർ, ഈ ഹൗസിലെ ഒരംഗമായ ശ്രീ. ടി. കെ. കൃഷ്ണൻ പ്രസ് ഗ്യാലറിയിൽ ഇരുന്നുകൊണ്ടു ഡിബേറ്റിൽ പങ്കെടുക്കുന്നതു ശരിയാണോ?

മി. സ്പീക്കർ: മെംബറന്മാർക്ക് എവിടെ വേണമെങ്കിലും ഇരിക്കാം, പക്ഷെ പ്രൊസീഡിംഗ്സിൽ പങ്കുകൊള്ളണമെങ്കിൽ ഹൗസിൽ അവരവരുടെ സ്ഥാനത്തു് ഇരിക്കേണ്ടതാണു്.

SHRI P. GOPALAN: I move the following amendment to the resolution:

"Add at the end "All other part-time teachers should also be treated as full-time teachers".

സർ, കെ. കെ. ബാലകൃഷ്ണൻ അവതരിപ്പിച്ചിരിക്കുന്ന പ്രമേയത്തിന്റെ തത്വത്തോടു് യോജിച്ചുകൊണ്ടു് എന്റെ ഭേദഗതി അവതരിപ്പിക്കുകയാണു്:—

എല്ലാവിഭാഗത്തിലും പെട്ട പാർട്ട്ടൈം അദ്ധ്യാപകന്മാരേയും ഫുൾടൈം അദ്ധ്യാപകന്മാരായി അംഗീകരിക്കേണ്ടതാണു്. സാധാരണ നമ്മുടെ വിദ്യാലയങ്ങളിൽ 'ഹിന്ദി' മാത്രമല്ല, പാർട്ട്ടൈം ആയി വച്ചിട്ടുള്ളതു്. ആഴ്ചയിൽ 15 പീരിയഡിൽ കുറവായി മറ്റു വിഷയങ്ങളും പഠിപ്പിക്കുന്ന അദ്ധ്യാപകന്മാരെയും ഇതിന്റെ പരിധിയിൽപ്പെടുത്തേണ്ടതാണു്. അറബി, സംസ്കൃതം, ലാറ്റിൻ, ഡ്രായിംഗ്, ഡ്രിൽ, തയ്യൽ മുതലായ വിഷയങ്ങളും പഠിപ്പിക്കുന്ന അദ്ധ്യാപകന്മാരും, 15 പീരിയഡിൽ കുറവായാൽ പാർട്ട്ടൈം അദ്ധ്യാപകന്മാർതന്നെ. ഈ അദ്ധ്യാപകന്മാർക്ക് മിക്കവർക്കും സ്റ്റഡിഫൈനൽ പരീക്ഷയോ ശ്രീ കൂടിയുണ്ടു്. ഇവരെയേ വേണമെങ്കിൽ മിഡിൽ സ്കൂളുകളിൽ മറ്റുവിഷയങ്ങളും പഠിപ്പിക്കുന്നതിനു് കൂടിച്ചുമതലപ്പെടുത്താവുന്നതാണു്. ഇവർക്കു് ഇതരപരീക്ഷകളിൽ പ്രവേശിക്കുന്നതിനും, സ്കൂളുകളിൽ ടീച്ചർ പോസ്റ്റിൽ നിയമനം, ലഭിക്കുന്നതിനും സൌകര്യമില്ലാതെയാണിരിക്കുന്നതു്. അവരുടെ ജോലികഴിഞ്ഞതിനു ശേഷവും മിക്കവാറും അവർ സ്കൂളിൽ തന്നെയാണു് കഴിച്ചുകൂട്ടുന്നതു്. കൂടാതെ കൂടുതൽ ക്ലാസ്സുകളും വഹിക്കുന്നതോടുകൂടി അവർക്കു് സൌകര്യമായി കൂടുതൽ പീരിയഡ് കൊടുക്കാവുന്നതാണു്. അതുകൊണ്ടു് ഇവരെയും, മറ്റു് അദ്ധ്യാപകന്മാരെപ്പോലെ മുഴുവൻ ശമ്പളവും കൊടുത്തു് സ്ഥിരപ്പെടുത്തേണ്ടതാണു്. ഇന്നത്തെ പരിതസ്ഥിതി നോക്കുകയാണെങ്കിൽ ഈ അദ്ധ്യാപകന്മാർക്കും, ജീവിക്കാനുള്ള ശമ്പളം കൊടുക്കേണ്ടതു് അത്യാവശ്യമാണു്. വിദ്യാഭ്യാസത്തിൽ മുൻപന്തിയിൽ നിൽക്കുന്ന നമ്മുടെ സംസ്ഥാനം അതിനു സഹായിക്കുന്ന അദ്ധ്യാപകന്മാർക്കു് ന്യായമായ വേതനം കൊടുക്കുകയെന്നുള്ളതു് കേവലം നീതിമാത്രമാണു്. രാഷ്ട്രനിർമ്മാണത്തിനു് അദ്ധ്യാപകൻ ഒഴിച്ചുകൂടാൻ പാടില്ലാത്ത ഒരു ഘടകമാണു്. അതിനാൽ എല്ലാ പാർട്ട്ടൈം അദ്ധ്യാപകന്മാരേയും, ഫുൾടൈം അദ്ധ്യാപകന്മാരായി അംഗീകരിക്കേണ്ടതാണു്. ഞാൻ അവതരിപ്പിക്കുന്ന ഈ ഭേദഗതി ഈ സഭ സ്വീകരിക്കുമെന്നു് വിശ്വസിക്കുന്നു.

മുഖ്യമന്ത്രി (ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ): ഈ പ്രമേയത്തെ എതിർക്കുന്നതിനു മുതിരുന്നില്ലെന്നു കണ്ടതുകൊണ്ടു് ഹിന്ദി അദ്ധ്യാപകന്മാരുടെ ശമ്പളത്തിന്റെ കാര്യത്തിൽ എല്ലാ ബഹുമാനപ്പെട്ട അംഗങ്ങൾക്കും താൽപ്പര്യമുണ്ടെന്നു കാണുന്നതിൽ സന്തോഷമുണ്ടു്. ഹിന്ദി

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ]

അദ്ധ്യാപകന്മാക്ക് 25 രൂപ അലവൻസു വച്ചിരിക്കുന്നതു് ചില ബഹുമാനപ്പെട്ട മെമ്പറന്മാർ സൂചിപ്പിച്ചുമാതിരി അധാമ്മികമായ ഒന്നാണെന്നു തോന്നിയിരിക്കേണ്ട. 1950-ൽ ഹിന്ദി നമ്മുടെ പള്ളിക്കൂടങ്ങളിൽ കമ്പൽസറി ആക്കണമെന്നു നിശ്ചയിച്ചപ്പോൾ ഓരോ സ്കൂളിലും രണ്ടു മണിക്കൂർവീതം ജോലിചെയ്യുന്ന അദ്ധ്യാപകന്മാരേ ഉണ്ടായിരുന്നുള്ളു. അന്നു് സെക്കൻറ് ഫാറത്തിൽ മാത്രമാണു ഹിന്ദി വച്ചിരുന്നതു്. പിന്നീടു് പ്രോഗ്രസീവായി തേഡ്ഫാറത്തിലും ഫോത്തുഫാറത്തിലും അങ്ങനെ സ്കൂൾ ഫൈനൽവരെ കമ്പൽസറി ആക്കി. അന്നു് പ്രൈവറായി ഹിന്ദി വിദ്യാലയങ്ങൾ നടത്തുകയും ഹിന്ദി പ്രചരണാർത്ഥം പരിശ്രമിക്കുകയും ചെയ്തിരുന്ന ഹിന്ദി വിദ്വാന്മാരെ ഈ ജോലിക്കു നിയമിക്കുകയും അവക്കു മറ്റു ജോലികൾ സ്വീകരിക്കുന്നതിനു അനുവാദം നൽകുകയും ചെയ്തിരുന്നു. ഈ രണ്ടുമൂന്നു മണിക്കൂർ പഠിപ്പിക്കുന്നതിനു 25 രൂപ അലവൻസ് കൊടുക്കുന്നതോടൊപ്പം അവർ സർക്കാർ സ്കൂളുകളിലെ നിബന്ധനകളൊന്നും പാലിക്കേണ്ട ആവശ്യമുണ്ടായിരുന്നില്ല. ആ നിലയിലാണ് അന്നു അതു ചെയ്തതു്. ആ ആഫർ സ്വീകരിച്ചുകൊണ്ടു 100-ൽ ചിലപ്പോൾ അദ്ധ്യാപകന്മാർ ജോലിക്കു വന്നിട്ടുണ്ടു്. 1950-ലെ സ്ഥിതി ഇതാണു്. ഇപ്പോൾ കുറെ അദ്ധ്യാപകന്മാരെ ഫുൾടൈം ആയി നിയമിച്ചിട്ടുണ്ടു്. പാർട്ടുടൈം ആയി കുറെപേർ ഉണ്ടു്.

ശ്രീ. പി. കെ. യശോധരൻ : ഫുൾടൈം ആയി സർവ്വീസ് കമ്മീഷൻ ആളുകളെ നിയമിക്കുമ്പോൾ പാർട്ടുടൈം ആയി മുമ്പു ജോലിനോക്കിയിരുന്ന ആളുകൾക്കു മുൻഗണന കൊടുക്കുമോ?

ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ : കൊടുക്കേണ്ടതാണു്.

ശ്രീ. പി. കെ. യശോധരൻ : 32 അദ്ധ്യാപകന്മാരെ നിയമിച്ചപ്പോൾ ഇങ്ങനെ നടപടി നടത്തിയതായി അറിഞ്ഞില്ലല്ലൊ?

ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ : അതിനു നടപടി എടുക്കുവുന്നതാണു്.

ശ്രീ. എ. താണുപിള്ള : സർ, മുമ്പു് പരീക്ഷായോഗ്യത ഇല്ലാത്ത ആളുകളെ നിയമിച്ചിട്ടുണ്ടോ?

ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ : ഉണ്ടു്.

ശ്രീ. എ. താണുപിള്ള : അവക്കു പരീക്ഷായോഗ്യത സമ്പാദിക്കുവാൻ സമയം കൊടുക്കേണ്ടേ?

ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ : കൊടുത്തിട്ടുണ്ടു്. ഇപ്പോൾ മിക്കവാറുംപേർ പരീക്ഷായോഗ്യതയുള്ളവരാണു്.

ശ്രീ. പി. ഗോപാലൻ : രണ്ടു വിദ്യാലയങ്ങളിൽ പാർട്ടുടൈം ജോലി ചെയ്യുകയാണെങ്കിൽ മുഴുവൻ ശമ്പളവും കൊടുക്കേണ്ടതല്ലേ?

ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ : അങ്ങനെയുള്ളവർക്കു് ഫുൾടൈം ജോലിചെയ്യുന്നവരെപ്പോലെ ശമ്പളം കൊടുക്കാൻ നടപടി എടുത്തിട്ടുണ്ടു്.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

ശ്രീ. എ. താണുപിള്ള : മറ്റുള്ള ടീച്ചേഴ്സിനെ ശമ്പളം കൂട്ടിയതിന്റെ തോതനുസരിച്ച് പാർട്ട് ടൈം ടീച്ചേഴ്സിനും അലവൻസ് വർദ്ധിപ്പിക്കുമോ?

ശ്രീ. പനമ്പിള്ളി ഗോവിന്ദമേനോൻ : അതു ആലോചിക്കാവുന്നതാണ്

MR. SPEAKER: Mr. Chacko, are you pressing your amendment ?

SHRI N. G. CHACKO: I do not press my amendment.

The amendment was, by leave, withdrawn.

MR. SPEAKER: Mr. Luiz, are you pressing your amendment.

SHRI A. A. D. LUIZ: No, Sir,

The amendment was, by leave, withdrawn.

MR. SPEAKER: Mr. Gopalan, are you pressing your amendment ?

SHRI P. GOPALAN: I press my amendment, Sir.

The amendment was put and lost.

SHRI P. GOPALAN: I demand a poll, Sir.

A poll was taken when the House divided as follows :

Ayes—48

1	Shri	A. Achuthan	18	,,	Joseph Mundassery
2	,,	C. C. Ayyappan	19	Shri	C Kochukunju
3	,,	Baby John	20	,,	Thalekkare K. Krishnan
4	,,	K. A. Balan	21	,,	K. Krishna Pillai
5	,,	K. Balakrishnan	22	,,	K. S. Krishnan Sastry
6	,,	R. Balakrishna Pillai	23	,,	P. K. Kunjachan
7	,,	B. B. Pandarathil	24	,,	P. Kunjan
8	,,	P. Bhaskaran Nair	25	,,	P. K. Kunju
9	,,	Thoppil Bhaskaran Pillai	26	,,	Kuttappan Koickal
10	,,	N. Chandrasekharan Nair	27	,,	P. R. Madhavan Pillai
11	,,	K. Chandrasekhara Sastri	28	,,	T. A Majeed
12	,,	P. K. Chathan	29	,,	K. Narayana Kurup
13	,,	T. K. Divakaran	30	,,	P. Narayanan Potti
14	,,	K. C. George	31	,,	U. Neelakantan
15	,,	P. Gopalan	32	,,	N. Neelakantaru Pandarathil
16	Sry.	K. R. Gouri	33	,,	M. P. Menon
17	Shri	Joseph Chazhikatt	34	,,	V. P. Parameswaran Nambudiri

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

AYES—(*contd.*)

35 Shri R. Prakasam
36 „ C. K. Ramachandran Nair
37 „ T. S. Ramaswami
38 „ P. Ravindran
39 „ C. G. Sadasivan
40 „ R. Sankaranarayanan Thampi
41 Shri K. A. Sivarama Bharathy
42 „ V. Sridharan
43 „ R. Sugathan
44 Dr. P. K. Sukumaran
45 Shri A. Thanu Pillai
46 „ P. Viswambharan
47 „ Vivekanandan
48 „ P. K. Yasodharan

Noes—46

1 Shri P. K. Abdul Khadir
2 „ K. C. Abraham
3 „ V. K. Achutha Menon
4 „ J. Alexander Parambithara
5 „ J. A. Bhatt
6 „ D. Anantharaman
7 „ M. A. Antony
8 „ K. K. Balakrishnan
9 „ N. G. Chacko
10 „ A. C. Chacko
11 „ M. P. Chandrasekharan Pillai
12 „ K. M. Chandy
13 „ O. R. Chummar
14 „ T. T. Daniel
15 „ K. M. George
16 „ Panampilli Govinda Menon
17 „ Idiculla Idiculla
18 „ A. J. John
19 „ K. Karunakaran
20 „ P. Kesava Menon
21 „ T. T. Kesavan Sastry
22 „ K. Kochukuttan
23 „ K. M. Korah
24 „ P. R. Krishnan
25 Shri A. Kunjan Nadar
26 Shry. T. C. Leela Devi Amma
27 Shri P. M. Markose
28 „ M. M. Mathai
29 „ C. A. Mathew
30 „ N. A. Noor Mohammed
31 „ N. Parameswaran Pillai
32 „ R. Ponnappa Nadar
33 „ A. A. Rahim
34 „ P. Ramaswami Pillai
35 „ P. J. Sebastian
36 „ V. V. Sebastian
37 „ A. M. Simon
38 „ T. P. Sitaraman
39 „ P. Thanulingam Nadar
40 „ A. Thankiah
41 „ K. T. Thomas
42 „ P. S. Vasudevan Pillai
43 „ K. I. Velayudhan
44 Kalathil Velayudhan Nair
45 „ M. William
46 „ A. A. D. Luiz

Neutral.

1. Shri Manjanatha Prabhu

The amendment was declared carried.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

SHRI M. P. MENON: Sir, on a point of order. Twice in the day Government have been defeated on questions of vital policy. Now the Constitution lays down that a Council of Ministers responsible to the Legislature should enjoy the confidence of the majority of the House continuously. So, in the light of what has happened twice today, I want a ruling from the Chair whether those gentlemen sitting on the Treasury Benches could be called a Government.

MR. SPEAKER: It is a matter for the Government to decide and not for the Chair to rule.

SHRI K. K. BALAKRISHNAN: In the light of the assurance given by the Chief Minister, I don't press my resolution.

SHRI T. K. DIVAKARAN: Sir, I oppose the withdrawal.

The question that leave be granted for withdrawal was put and carried.

SHRI T. K. DIVAKARAN: Sir, I demand a poll. A poll was taken when the House divided as follows:—

AYES—52

1	Shri	P. K. Abdul Khadir	21	Shri	A. J. John
2	„	K. C. Abraham	22	„	Joseph Chazhikattu
3	„	V. K. Achutha Menon	23	„	K. Karunakaran
4	„	J. Alexander Parampithara	24	„	P. Kesava Menon
			25	„	T. T. Kesavan Sastry
5	„	J. A. Bhat	26	„	K. Kochukuttan
6	„	D. Anantharaman	27	„	K. M. Korah
7	„	M. A. Antony	28	„	P. R. Krishnan
8	„	K. K. Balakrishnan	29	„	A. Kunjan Nadar
9	„	T. O. Bava	30	Shry.	T. C. Leela Devi Amma
10	„	N. G. Chacko			
11	„	A. C. Chacko	31	Shri	Manjanatha Prabhu
12	„	M. P. Chandrasekharan Pillai	32	„	P. M. Markose
			33	„	M. M. Mathai
13	„	K. M. Chandy	34	„	C. A. Mathew
14	„	O. R. Chummar	35	„	N. Narayana Kurup
15	„	T. T. Daniel	36	„	N. A. Noor Mohammed
16	„	K. M. George			
17	„	K. P. Gopala Menon	37	„	N. Parameswaran Pillai
18	„	Panampilli Govinda Menon	38	„	R. Ponnappa Nadar
			39	„	A. A. Rahim
19	„	K. P. Hormis	40	„	P. Ramaswami Pillai
20	„	Idiculla Idiculla			

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

AYES—(*contd.*)

41 Shri P. J. Sebastian
42 „ V. V. Sebastian
43 „ A. M. Simon
44 „ T. P. Sitaraman
45 „ P. Thanulingom Nadar
46 „ A. Thankiah
47 „ K. T. Thomas
48 Shri P. S. Vasudevan Pillai
49 „ K. I. Velayudhan
50 „ Kalathil Velayudhan Nair
51 „ M. William
52 „ A. A. D. Luiz

NOES—49.

1 Shri A. Achuthan
2 „ P. V. Aviratharakan
3 „ C. C. Ayyappan
4 „ Baby John
5 „ K. A Balan
6 „ K. Balakrishnan
7 „ R. Balakrishna Pillai
8 „ B. B. Pandarathil
9 „ P. Bhaskaran Nair
10 „ Thoppil Bhaskaran Pillai
11 „ N. Chandrasekharan Nair
12 „ K. Chandrasekhara Sastri
13 „ P. K. Chathan
14 „ D. Damodaran Potti
15 „ T. K. Divakaran
16 „ K. C. George
17 „ P. Gopalan
18 Sry. K. R. Gouri
19 Shri Joseph Mundassery
20 „ C. Kochukunju
21 „ Thalekkare K. Krishnan
22 „ K. Krishna Pillai
23 „ K. S. Krishnan Sastry
24 „ P. K. Kunjachan
25 „ P. Kunjan
26 Shri P. K. Kunju
27 „ Kuttappan Koickal
28 „ P. R. Madhavan Pillai
29 „ T. A. Majid
30 „ P. Narayanan Potti
31 „ U. Neelakantan
32 „ N. Neelakantaru Pandarathil
33 „ M. P. Menon
34 „ V. P. Parameswaran Namboothiri
35 „ R. Prakasam
36 „ N. Raghava Kurup
37 „ C. K. Ramachandran Nair
38 „ T. S. Ramaswami
39 „ P. Ravindran
40 „ C. G. Sadasivan
41 „ R. Sankaranarayanan Thampi
42 „ K. A. Sivarama Bharathi
43 „ V. Sridharan
44 „ R. Sugathan
45 Dr. P. K. Sukumaran
46 Shri A. Thanu Pillai
47 „ P. Viswambharan
48 „ Vivekanandan
49 „ P. K. Yesodharan

NEUTRALS—NIL.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

Leave was granted for the withdrawal of the resolution.

The resolution was, by leave, withdrawn.

3. Re: Granting of a lump sum to Members of the Assembly on retirement after serving a period of not less than twenty years.

ശ്രീ. ടി. ടി. കേശവൻ ശാസ്ത്രി: "കുറഞ്ഞതു് ഇരുപതു് സംവത്സരങ്ങൾക്കുമേൽ തുടർച്ചയായിരുന്ന നിയമസഭയിൽനിന്നു പിരിഞ്ഞുപോകുമ്പോൾ സേവനങ്ങളെ പരിഗണിച്ചു, ഗണ്യമായ ഒറ്റത്തരം ലമ്പ് സം ആലവൻസുകൾ നൽകി അവരെ സഹായിക്കേണ്ടതാണെന്നു്, ഈ അസംബ്ലി തീരുമാനിക്കുന്നു" എന്നുള്ളതാണു് എന്റെ പ്രമേയം. സർ, ഈ പ്രമേയം അവതരിപ്പിക്കുവാൻ ഞാൻ എഴുനേറ്റ സമയം ചിരിയും ആനന്ദാരവവുംകൊണ്ടു് എന്നെ പ്രോത്സാഹിപ്പിച്ചു് നിറുത്തിയതിൽ ഞാൻ അത്യന്തം കൃതജ്ഞനാണു്. ഇതിൽ ഒന്നാമതായി ഞാൻ എല്ലാവരുടെയും സഹകരണം അഭ്യർത്ഥിക്കുകയാണു്. സർ, ഈ പ്രമേയം ഇവിടെ അവതരിപ്പിക്കാൻ എന്നെ പ്രേരിപ്പിച്ചതു് എന്റെ പരിചയവും പരിചിന്തനവുമാണെന്നുള്ള വസ്തുത എടുത്തു പറയാൻ ഞാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നു. ഞാൻ പ്രമേയങ്ങളും പലതും എഴുതി അയച്ചിരുന്നു. എന്നാൽ ഇവിടെ ചർച്ചയ്ക്കു വിഷയീഭവിക്കാൻ ഇടനൽകിയ പ്രമേയം ഇതായിരുന്നു. അനുകൂലമായ ഒരു ദൈവികാനുഗ്രഹം ഇതിനുള്ളതായി ഞാൻ സംശയിക്കുന്നു. കാര്യം എങ്ങനെയായാലും ഞാൻ ഒന്നുരണ്ടു കാര്യങ്ങൾ ബഹുമാനപ്പെട്ട നിയമസഭാ സാമാജികന്മാരുടെ മുമ്പാകെ വയ്ക്കുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നു.

നിയമസഭാസാമാജികന്മാരുടെ ബൃഹത്തായ സേവനങ്ങളെപ്പറ്റി ഓർമ്മിക്കുന്നതു്, ഭാവിക്കുവേണ്ടി നയിക്കാനും നിയന്ത്രിക്കാനും ഉള്ള നടപടിയാണു് ഈ നിയമസഭാസേവനംകൊണ്ടു് നാം നിവൃഹിക്കുന്നതു്. നിയമസഭാസേവനത്തിന്റെ മാറ്റുരച്ചാൽ അതു് അമൂല്യമാണെന്നു് കാണാൻ സാധിക്കുന്നില്ലേ? നമ്മുടെ നിയമസഭാ പാരമ്പര്യം ഇൻഡ്യയിലെ മറ്റു സംസ്ഥാന നിയമസഭകളുടേതിനേക്കാൾ മെച്ചമാണെന്നുള്ള വസ്തുത ഒന്നു കണ്ണോടിച്ചാൽ കാണാവുന്നതല്ലേ?

സർ, ജനായത്തരീതി സമ്പ്രദായമനുസരിച്ചു നിയമസഭ ഒരു പരമാധികാരസമിതിയായി ഇന്നു ഉയർന്നിരിക്കുകയല്ലേ? ഈ അവസരത്തിൽ നിയമസഭാസാമാജികന്മാരെ സംബന്ധിക്കുന്ന ഈ പ്രമേയം ഇവിടെ അവതരിപ്പിച്ചു പ്രസംഗിക്കാൻ സന്ദർഭമുണ്ടായതിൽ ഞാൻ അതീവ സംതൃപ്തനാണു്. ബഹുമാന്യരായ നിങ്ങളുടെ ഏകകണ്ഠമായ പര്യാലോചനയ്ക്കും തീരുമാനത്തിനും വേണ്ടി ഞാൻ ഈ പ്രമേയം അവതരിപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

12 Noon

സർ, സംസ്ഥാനത്തിനുവേണ്ടി ഏറ്റവും മഹത്തായ സേവനം അനുഷ്ഠിച്ചുപോരുന്ന നിയമസഭാസാമാജികന്മാർക്കു അവരുടെ സേവന.....

ശ്രീ. ടി. ഒ. ബാവ: ഈ പ്രമേയത്തിൽ നിയമസഭാസാമാജികന്മാരുടെ കാര്യം മാത്രമാണോ പറയുന്നതു്; ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരും ഇതിൽ ഉൾപ്പെടുമോ?

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly